

?????? C-280/04

Jyske Finans A/S

????

Skatteministeriet

(?????? ?? Vestre Landsret

?? ?? ?????? ?????????????? ??????????)

«???? ?????? ?? — ????? 13, ????? B, ????????? ?? — ?????????? — ?????????? ??
????????????? ?????? ?? ? ???? ???? ?????????????? ?????????? ???? ?????????? — ?????????????,
?? ????????? ?????????????????? ??????????, ?????????? ?? ?????????????? ?????????????????? —
????? 26? — ?????? ?????????? ?? ???? ?????????? ?????????????????? ??????????????»

?????????? ?? ?????????? ?????????????? L. A. Geelhoed ?? 22?? ?????????????? 2005

????????? ?? ?????????????? (????? ??????) ?? 8?? ?????????????? 2005

????????? ?? ???????????

1. ?????????????? ?????????????? — ?????????????? ?? ?????????????? — ?????? ?????? ?????????? —
????? ?????? ?????? ?????????????????? ?????? — ?????????? ?????????????????? ?? ?? ???
?????? — ?????????? ?? ?????????????? ?????? ?? ? ???? ???? ?????????????? ?????????? ???
????????? — ?????? ?????????????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?????? ?????? ??????????????????
????? ?????????? ?? ?????????????????? ?????? ? ???? ???? ?????????????????? ?????? ?????? ??????????????
??????, ?????????????????? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ??, ? ?????? ?? ?????????? ??
????????????????? ?? ? ???? ?????? ?????????????? — ??????????????????

(???????? 77/388 ?? ??????????????, ?????? 13, ????? B, ??????. ??, ?? 17 § 6)

2. ?????????????? ?????????????? — ?????????????? ?? ?????????????? — ?????? ?????? ?????????? —
????? ?????? ?????? ?????????????????? ?????? — ?????? ?????????? ??????????????????
????????????????? — ?????? ?? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????????? — ?????????????? ??
????????????? ?????????? ? ???? ???? ?????????? ?????????????????? ? ???? ? ? ???? ?????? ?? ????
?????? ? ? ???? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????? — ??????????????????

(???????? 77/388 ?? ??????????????, ?????? 26?, ????? A, ??????. ??)

1. ?? ?????????????? ?? ????????? 13, ????? B, ?????????? ??, ?? ?????? ?????????? 77/388, ?????
????????????????????? ? ? ???? ???? 94/5, ? ???? ???? ?????????? ?????????? ?? ?????????????? ??????
?? ? ???? ???? ?????????????? ?????????? ???? ?????????? ?????????? ? ? ???? 17, ??????????????
6, ?? ?????????, ?????? ? ???? ?????????????? ?? ???? ???? ???? ???? ?????????????? ??????
????????????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?????? ?????? ?????????????????? ?????? ?????????? ??
????????????????? ?????? ? ???? ???? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????????????, ?????? ??????????????????
? ???? ???? ???? ?????????????????? ??, ?????? ? ???? ???? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?
????????? ?????????????? ?????? ? ???? 17, ?????????????? 6, ?? ????????? 77/388, ?????? ?????
????????????????????, ?????? ?? ???? ?????????????? ?????? ?? ???? ???? ???? ?????? ?????? ?? ??????
?? ?????????????????? ?????????? ?????????????? ?????? ? ???? ?????????????? ?????? ?????? ?????????? ?? ??????

?? 8?? ??????????? 2005(*)

«???? ?????? ?? – ????? 13, ????? B, ????????? ?? – ????????? – ?????????? ??
???????????? ?????? ?? ? ???? ???? ????????????? ?????????? ???? ????????? – ?????????????, ???
???????? ????????????????? ??????????, ?????????? ??? ????????????? ????????????????? – ??????
26? – ?????? ?????????? ??? ??? ?????????? ????????????????????? ??????????????»

???? ????????? C-280/04,

?? ????????????? ?????? ?????????? ????????????????? ?????????? ?????????? ??? ?????? 234 ??,
?? ?????? ?????????? ?? Vestre Landsret (?????) ?? ?????????? ??? 25?? ?????????? 2004, ???
????????? ??? ?????????????? ?????? 29 ?????????? 2004, ??? ?????????? ??? ??????

Jyske Finans A/S

????

Skatteministeriet

????????????????? ???:

Nordania Finans A/S,

BG Factoring A/S,

?? ????????????? (????? ??????),

????????????? ??? ???? A. Rosas, ?????????? ??????????, J. Malenovský (?????????), J.-P.
Puissochet, S. von Bahr ??? U. Löhmus, ??????????,

????????? ??????????????: L.A. Geelhoed

?????????????: H. von Holstein, ??????? ??????????????,

????????? ?????? ??? ?????????? ?????????????? ??? ?????????? ??? ??' ?????????????? ?????????????? ???
??? ?????????? 2005,

????????????????? ?????? ??? ?????????????????? ??? ??????????:

- ? Jyske Finans A/S, ?????????????????? ??? ??? E. Malberg, advokat,
- ?? Nordania Finans A/S ??? BG Factoring A/S, ?????????????????? ??? ??? H. Severin
Hansen ??? T. K. Kristjansson Plesner, advokaterne,
- ? ??????? ?????????????, ?????????????????? ??? ??? J. Molde, ?????????????????? ??? ??? P.
Biering, advokat,
- ? ?????????? ?????????????, ?????????????????? ??? ??? I. ?????? ??? ??? ?. ?????????????????,
- ? ?????????? ?????????????, ?????????????????? ??? ??? J. Pietras,
- ? ?????????? ??? ?????????????? ??????????????, ?????????????????? ??? ??? L. Ström van Lier ???
??? T. Fich,

???? ?????????? ??? ??????? ?????????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????? ?? ??????????????

???????????? ???? ??? ?????????? ??? ?????? ?????????? ? ?????? ???? ?????????? ????
??? ?????? ?????????? ?????? ??? ?????????? ??????????»

7 To ????? 26? ??? ?????? ?????????, ?? ?????? ?????????????? ?? ?? ?????? 1, ????????????? 3,
??? ????????? 94/5, ????????????? ??? ?????? ?????????? ??? ??? ?????????????? ???
???????????????????? ?????????????? ??? ??? ?????????????? ?????????????????, ?????????????? ?
????????????????? ??????. ??? ? ? ?????? ?????, ?? ?????????????? ??? ?? ?????? ??????? ???
????????????????????????? ??? ?????????????? ?????? ?????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ??????????
????????????????? ??? ?????????????? ?????????, ?????? ??? ?????????? ??????? ??? ?????? ?????????? ???
????????? ? ?????????????? ?????? ?????? ?????????????????? ??? ?? ?????? ??? ?????????????? ??? ??? ??????
?????????

8 ???? ?????????????? ??? ??? ?????? ??? ?????????? ?????????????????? ?????? ??? ?????????? 94/5, ??
????????? ??? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ??? ?????????? ?????????????????? ??? ??? ?????????????
??? ?????????????????? ?????????? ??? ?????????????????? ?????? ??????

9 ???? ?? ?????? 26?, ?????? ?, ?????????? ??, ??? ?????? ?????????, ?? ?????????????????? ?????
????? ?????????????????? ?????????? «? ?????????????????? ?????? ?????? ? ???????, ??? ?????????? ???
????????????????? ??? ?????????????????????, ?????????? ? ?????????? ??? ??? ?????????? ??? ??????????????
??? ? ?????????, ?? ?????? ??? ?????????????? ?????, ?????????????????????? ?????????????? [...]».

? ??????? ?????????????????? ??????????

10 ?? ?????? 8, ?????????????? 1, ??? ?????? ?????? ??? (momslov), ?????? ?????????????????????? ?? ???
????? 375, ??? 18?? ?????? 1994, ??? ??? ?????????????????????? ?????? 1114, ??? 21?? ??????????????
1994 (??? ?????: ?????? ?????? ???), ?????????:

«????? ??????? ??? ?????????????? ?? ?????????? ??????? ?????????? ??? ? ??????? ?????????????? ???
????????????????? ??? ?????????????????? ?????? ?????????????? ?????? ??? ?????? ? ?????????????????????? ?????
?????????????, ??????? ? ?? ??????, ?????????? ??????????????, ?????? ?????? ??? ?????? ? ?? ??????????????
????????????? ??? ??????????????»

11 ???? ?? ?????? 13, ?????????????? 2, ??? ?????? ?????? ???:

«? ?????????? ??????? ??? ?????????????????????????? ?????????????????????? ??? ??? ?????????? ?????????????????? ?
?????? ?????????????????? ??? ?????? ?????? ??? ?????????????? 1 ??? ?????????? ???????, ? ??????? ?
?????? ? ?????????? ??? ??????? ?????????????? ??? ?? ?????????? ?????? ?????????, ???' ?????????????? ???
????????????? 9, ?????????????????? ??? ???».

12 ??? ?????? ?????????? ??? ?? ?????? ??????, ?? ?????? 42, ?????????????? 1, ??????? 7, ???????
??? ?? ?????????????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? «???
?????? ??? ?????????????????? ?????????????????? ?????????? ??? ?????????????????? ??? ?? ?????????? ??????,
????? ?????????? ???????, ???????, ??? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? 4, 6 ???
7».

13 ?? ?????? 42, ?????????????? 6, ??????? ?? ?????:

«?? ?????????????????? ??? ?????????????????? ? ?????????????????? ?????????????? ?????????? ? ?????????????
????????? ?????????????? ?????????, ?????????????? ?????? ?? ?????????????? ?????? ?????????????? 1, ??????? 7, ??
????????????? ??? ?????? ??? ??????? [...] ?????? ??????? ?????????????? ??? ?????????? ?????????? ???
????????????????????????? ??????».

14 ?? ?? ?????????? 17 ??? ?????? ?????? ?????????????????? ?????? ?????????????? ??????? ?????? ??
????????????? ??? ?????????? 94/5 ??? ?????????? ?? ??????? ?????????????? ??? ?????? ?????????????? ??

??????;

2) ?????? ?? ????? 26?, ????? A, ?????????? ??, ??? ?????? ????????? [...] ?? ?????????????? ???
??? ?????? ??? ? ??? «????????????? ?????? ?????? ??????????????» ?????? ?????????????????? ??
????? ??? ?????? ? ?????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????? ?????? ?????? ???
?????? ?????????????????? ??????????, ????? ?? ?? ?????? ?????????????????? ?????? ?????????????? ??
–????????????????? ? ??????– ?????? ??? ?????? ??? ?????????? ?????????? ?????? ?? ??????????????, ?
????? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ???, ????? ?? ?????? ??? ??????????????, ??????????????
????? ?????? ?? ?????????????? ??? ?????? ??????, ?????????????? ??? ?????????? ??????????????
????????? ??? ?????? ?????????????? ?????? ??????????????????, ? ?????? ?????????????? ???
????????????????? ?????????? ??? ??? ?????????????????????? ??????????????????»

??? ??? ?????????????????? ??????????????

??? ??? ?????????? ??????????????

20 ?? ?? ?????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????? ???' ?????? ?? ?? ?????????????
??? ?????? 13, ????? B, ?????????? ??, ??? ?????? ?????????? ?????? ?? ?????????????????? ??? ???
????????? ??? ? ?????????? ??? ??? ??? ??? ?????????????????? ??? ??? ?????????????? ?????? ? ??????
??? ?????? ?????????????? ??? ?? ?????????? ??????????????, ????? ?? ?????? 17, ?????????????? 6, ??? ??
????? ??????????, ?????????????? ?????? ?????????????????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ????
????????? ??? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ??? ?????????????????? ?????? ?????, ????
????????????????? ?? ?????????? ??? ?????????????????? ???, ?????? ?? ?????? ?? ?????? ??? ??????
????????????? ?????????????? ?????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ?????? ?????? ??? ??? ??????
????????????????? ?????????? ???.

21 ?????????????? ?? ?????????????? ? ?????????? ??? ?? ?????????????? ?????? ?????????????? ???
????????????? ??? ?????? 13 ??? ?????? ?????????? ?????? ?? ?????????????????? ?????????????????,
????????????? ??? ?? ?????????????? ?????? ?????????????? ?????????????????? ??? ?? ?????? ?????? ??????????
?? ??? ??????, ?????? ?? ?????? 2 ??? ?? ?????? ??????????, ? ??? ?????????????????? ?? ?????? ??????????
????????? ? ?????????? ?????????????? ??? ?????????????????????????? ?? ?????????? ?????? ??? ??????????????
????? ?????? ? ?????????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????????????? (??., ?????????? ??????, ?????????????? ???
20?? ?????????????? 2003, C--8/01, Taksatorringen, ?????????? 2003, ?. I-13711, ?????? 36, ??? ???
3?? ?????????? 2005, C-428/02, Fonden Marselisborg Lystbådehavn, ?????????? 2005, ?. ?-1527,
?????? 29).

22 ??????, ??????, ?? ?????????????? ???, ????? ?? ?????? 17, ?????????????? 6, ??? ??????
?????????, ?? ?????? ?????? ?????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????? ??????????
?? ??? ?????????????? ??? ?? ?????????????? ?????? ?????????? ? ?????? ?????? ?????? ??? ??????????????
????????????? ?????????? ??? ?????? ??????????, ??? ?????? ?? ?????????????? ?????????????? ??? ??????????????????????
???? ?? ?????? ?????? ?????????????? (??, ?????????? ??? 14?? ?????????? 2001, C?45/99, ?????????? ??????
?????????, ?????????? 2001, ?. I-4493, ?????? 19).

23 ?????????????? ?????? ??? ?? ?????????????? ??? ?????? ?????????????? ?????? ??? ??? ?????????????? ???
??? ?????????? ? ?????????????? ?????????? ??? ?????? 17, ?????????????? 6, ?????? ?????????, ??? ??????
?????????, ?? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ?????? ?????????? ??
??? ?????????????? ??? ?? ?????????????? ?????? ?????????? ??? ???, ??? ?????? ? ?????????????????? ??????????????
????????????? ?????????????? ?????????????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ?????? ??? ?????? ?????? ??
????????????? ?????????????????? ??? ?????????? ?????????????????? ?????? ?????? ??? ??? (?????????????????????????
????????????? ?????????????? ?????? ??????????, ?????? 20). ?? ?????????????? ?????????? ??? ??????????????????,
?????????????, ??? ??? ?????????????? ?????? ?????????? ? ?????? ?? ?????????? ??? ?????????? ???
????????????????? ??? ?? ?????????????? ?????? ?????????? ??? ???.

24 ??????, ? ????????? ???? ?????? 13, ?????? B, ????????? ??, ??? ?????? ????????? ???
????? ????? ????????? ????? ??? ????????????? ??????? ? ?????? ??? ??????? ?????????????, ?????????
????????????? ??? ????????? ?????????????, ??? ?? ?????????? ??????????. ?????? ????? ?????????? ???
???????? ?????? ??? ?? ????????????? ??????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ???????
????????????????? ????? ?????????????????? ????? ?????? ??? ?????? ?? ?????????????? ?? ??????????????
?????? ?????????? ??? ?????????? ??? ?? ?????????? ????? ??????????

25 ?????? ??? ??????? ???????????, ????? ?????? ??? ??????????? ??? ??????? ??????, ???????????
??? ?? ?????????????????? ??? ??????? ?????????????????????? ?????????????????? ??????????????
????????? ?? ?????????????? ??? ?????? ??? ??? ??????? ?????? ??????? ?????????????? ??? ?????????? ???
????????????????????? ??????, ?????????????? ??? ? ?????? ?????????? ?? ??????? ?????????????????? ??????????
????????? ??? ??????????????, ?????? ??? ??????? ??? ??????? 13, ?????? B, ?????????? ??, ??? ??????
?????????, ??? ?? ?????????? ?????????????? ?????????? ?? ?? ?????? 17, ?????????????? 6, ??? ?? ?????
?????????. ??????????, ??? ??????? ?? ?????????? ??? ? ?????????????? ??? ?????????? ??????
????????????????????? ??????? ??? ?????????????? ??? ??? ??????? ?????????????? ? ?????????????????? ??? ??
?????? 13, ?????? B, ?????????? ??, ??????????. ?? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ???
????????????????? ?????????? ?????????????? ??? ??? ?????? ???, ?????? ??? ?????????? ??? ??????? ??????,
?? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????? ?????? ??? ?????? ?? ??????????????, ?????
??? ??????? ?????????????, ?? ?????????? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ??? ?? ???????
????? ?????? ?????????? ???, ?? ?? ??????, ??? ?????????? ??? ??? ??? ??????? ??? ?????? ??????????
????? ?????????????????? ??? ??????? ?????? ??? ??? ?????????? ??? ??????? 13.

26 ??? ??? ?????????? ??????, ??? ?????? ?????????? ??????? ?? ?????? ? ?????????? ??? ??
????????????? ??? ??????? 13, ?????? B, ?????????? ??, ??? ?????? ?????????? ??????? ?? ??????????????
??? ??? ??????? ??? ??? ?????????????? ??????? ?????????????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?????
??? ?????????? ??? ?????????????????? ?????? ?? ??????? ??? ?????????????????? ?????? ?????? ??????????????, ?????
????????????????????? ?? ?????????? ?????? ?????????????????? ???, ??????? ? ?????? ??? ??????? ???
????????????????? ??? ?? ?????????? ?????????????? ?????? ?? ?????? 17, ?????????????? 6, ??? ?? ?????
?????????, ?????? ??? ?????? ?????????????? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ??????? ???
????????????????? ?????????? ?????????????? ??????? ?? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????? ??? ??????
????????????????? ??????????? ???.

???? ??? ?????????? ??????????????

27 ?? ?? ?????????? ?????????? ???, ?? ??????? ?????????????? ?????? ???' ??????? ?? ?
????????????????? ?????? ?????? ???, ?????? ?? ??????? ??????? ??? ?????????????????????? ???, ???????????
????????? ?? ?????? ?????????? ?????????????????????? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ??? ??? ??????? ???
????????????????????? ?????????????????????? ?????????????? ??????? ?? ?????????? «????????????????? ?????? ?????
?????????????????» ?????? ??? ??????? ??? ??????? 26? ??? ?????? ?????????.

28 ?? ?????? ?????, ?? ?????? ?????????????? ?? ??? ??????? 94/5, ?????????????? ??? ???????
????????????? ?????????????????? ??? ?????????????? ?????????? ??? ?????????????????? ? ?????????????????? ?????
????? ?????????????????? ?????? ??? ?????????? ?????????????????????? ?????????????????? ??? ??????????????????
?????????????????????, ?????????????????? ? ?????????????????????? ??????.

29 ??????? ?? ?????????????? ???, ?????? ??? ?????????????? ??? ??????? 26?, ?????? A, ?????????? ??,
??? ?????? ??????????, ?? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????????????? ?????????? ? ?????????????????? ?????
????? ? ???????, ??? ?????????? ??? ?????????????????? ??? ??????????????????????, ?????????? ? ??????????
????? ??? ?????????? ??? ?????????????????? ??? ? ?????????, ?? ?????? ?? ?????????????????? ??????,
????????????????????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ??????????????????????, ?????????????????? ?
????????????????????? ??????.

?????????, ??? ???? ???? ?????????? ??? ?????? ?????, ??? ????? ? ?????????? ???
????????, ??? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ????
??? ?????????? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ????.

34 ?????????? ? ?????????? ???, ??? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ????
????????? ??? ?????????? ???????, ?????? ? ???? ?????????? ? ???? ???? ???? ????
??? ?????? ?????????? ???? ? ???? ???? (????????? ??? 15?? ?????????? 1992, C-162/91,
Tenuta il Bosco, ??????? 1992, ? I-5279, ????? 11, ??? 16?? ?????????? 2003, C?315/00,
Maierhofer, ??????? 2003, ? I-563, ????? 27, ??? ??? 15?? ??????? 2004, C-321/02, Harbs,
???????? 2004, ? ?-7101, ????? 28).

35 ????? ?????? ??? ? ???? ???? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ???
????????????????? ? ?????????????? ???? ???? ?????????????? ???? ???? ?????????? ??????????????
????????????????? ???? ?????????????????? ??????????????????, ?????????????? ? ?????????????????? ??????
????????? ?????? ?????????? ???, ? ???? ???? ???? ?????????????? ???? ? ???? ???? ????
??? ?????? ?????????? ???, ???? ? ???? ???? ???? ?????????? ??? ?????? 24, 25 ??? 26 ??? ?
???? ?????????, ?????? ? ???? ?????????? ???? ???? ? ???? ???? ???? ???? ????
??? ?????? (?., ?????????????, ??? ??? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????? 26 ??? ???
????????????? ??? ?????? 25, ?????????? ??? 22?? ?????????? 1998, C?308/96 ??? C?94/97,
Madgett ??? Baldwin, ??????? 1998, ? I?6229, ????? 34, ??? ?????????????????????? ???????
Harbs, ????? 27).

36 ? ?????????? ??? ?????? 26? ??? ?????? ?????????? ??????, ??????, ? ???? ???? ? ????
????????? ??? ?????????? ? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ????
????????? ??? ?????? ???? ?????????????? ?????????????????? ??? ?????? ?????????? ? ? ????
????????? ???.

37 ???????, ?????? ? ???? ?????????? ??? ? ???? ???? ?????? ?????????????? ?????? ???
???????? 94/5 ?????????? ??? ??????? ???? ?????????????? ?????????? ??? ??????? ??? ??????
????????????????? ??? ??? ?????????????? ???? ?????????????????? (??. ??????? ??? 1?? ?????????? 2004,
C?320/02, Stenholmen, ??????? 2004, ? I?3509, ????? 25).

38 ? ?????????????, ???? , ??? ??? ?????????? ?????? ?????????, ??? ?????????????, ???
????????????? ?????????????????? ?????????????, ?????????? ??? ?????????????? ??????????????????
????????, ???? ???? ???? , ? ?????????????? ???? ???? ???? ?????????????? ?????????? ??? ??? , ?
???????? ?????????????? ? ???? ?????????????? ???? ???? ???? , ?????? ??? ?????????? ??????
?????????????????

39 ???????, ? ???? ???? ?????????????? ?????????????????? ??? ??? ?????? ?????????? ? ????
????????? ??? ??? ?????????????? ? ???? ???? ???? ?????????????? ???? ?????????????, ????
????? ???? ?????????? ???? ???? , ?????????????????? ???? ?????????????? ???? ???? ???? ???? (??.
????????? ??? 16?? ?????????????? 2004, C?382/02, Cimber Air, ??????? 2004, ? I?8379, ???????
23 ??? 24).

40 ? ?????????????? ??? ?????????????? ???? ???? ???? ?????????? ? ???? ??????????????
????????????????????? ?????????????? ???? ???? ?????????????? ?????? ?????????? ? ???? ?????????????? ??????????
??? ?????????????????? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ?????????????????????? ?????????? ??? ?????? ???
????????????????????? ?????? ??? ? ???? ???? , ???????????, ??? ?????????????????? ??????????
????????????????????? ?????????? ??? ?????????????? ???? ?????????? ?????????????????? ??? ??????????????
?????????. ?????????, ?????????????? ? ???? ?????????????????? ???? ?????????????????? ????????????? ????
????????????? ? ???? ?????????????? ? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ????
????????????? ???? ?????????????? ?????????? ?????????????????????? ?????????? ???? ???? ??????????????
????????????????????? ?????????????, ? ?????????????? ???? ???? ? ???? , ???????, ? ???? ??????????

